

KHE Roba a scuola!

273

studenti coinvolti nelle attività ludico-formative

- ✓ Interventi nelle scuole medie e superiori su Vietnam e Turismo Sostenibile
- ✓ Gioco del monopoli riadattato nelle regole e nelle finalita'
- ✓ Mostra fotografica "Pietra e Risaia. Sguardi dal Vietnam"

La Storia dell'Altro è(ra) la nostra

100

ragazzi hanno scoperto qualcosa in più sul Vietnam e sulla sua cultura

- ✓ Educazione alla cittadinanza globale con classi delle scuole medie
- ✓ Un racconto del vietnam attraverso la sua cultura e geografia, ma anche miti, racconti e tradizioni
- ✓ Ecoturismo e sostenibilita'

60 storie a fumetti

Il corso di fumetto ha visto partecipare **20** giovani e ragazzi, in **30** hanno partecipato al concorso. Il libro che raccoglie i fumetti vincitori e' stato prodotto e distribuito in **500** copie.

- ✓ Storie dal Vietnam, Balcani e Mozambico raccontate a fumetti
- ✓ Un corso di fumetto per giovani adulti
- ✓ Un concorso per fumettare le storie di cooperazione
- ✓ Un libro che raccoglie le vincitrici

PIANTA-LA! Storie di piante medicinali in Vietnam

2.280

Visite alla mostra

280 ragazzi hanno partecipato ai laboratori con le scuole, **120** persone hanno partecipato ai nostri percorsi culturali e **70** hanno gustato l'ottima cena vietnamita conclusiva.

- ✓ Una mostra per parlare di medicina tradizionale e biodiversità a Brentonico e Trento
- ✓ Laboratori con ragazzi delle scuole medie
- ✓ 3 percorsi culturali
- ✓ Cena conclusiva



IN VIETNAM
N. 8, Tu Hoa Str. - Qung An
Tay Ho Hanoi, Vietnam
+84-04-7191461

IN ITALIA
Corso III Novembre, 116
38122 Trento, Italia
+39-0461-917395

info@gtvonline.org
www.gtvonline.org

Annual Report 2016



Gruppo Trentino Volontariato

Disabilità e inclusione

di Onorio Clauser

La persona disabile soffre di un doppio svantaggio: è colpita nel fisico o nella psiche e spesso, proprio a causa della sua condizione, è marchiata dallo stigma sociale, che la isola ulteriormente. Le persone con disabilità sono circa un miliardo nel mondo (di cui l'80% nei paesi a basso e medio reddito). Il 90% non ha accesso ai servizi, più dell'85% non ha un impiego e meno del 5% dei minori disabili ha accesso all'educazione scolastica. Sono persone prive della salute e senza diritti.

Nella revisione delle Linee guida alla solidarietà internazionale Gruppo Trentino di Volontariato ha voluto abbandonare l'approccio ai bisogni per arrivare, anche con una trasformazione profonda dei propri comportamenti, all'approccio ai diritti, riconoscendo che ogni persona umana, in quanto tale, merita di vivere nelle condizioni che le diano la possibilità di partecipare attivamente alla vita economica, sociale e culturale. Tale prospettiva ci permette di assumere pienamente i principi della Convenzione, approvata dalle Nazioni Unite nel 2006, sui diritti delle persone con disabilità, che all'articolo 32 stabilisce che la cooperazione internazionale "sia inclusiva delle persone con disabilità e sia a loro accessibile". Quindi i nostri progetti devono portare allo sviluppo inclusivo, che per essere tale deve mirare ad estendere a tutta la popolazione il reddito ed i cambiamenti positivi prodotti dalla crescita.

Alla base di un'idea di sviluppo, che vuole abbracciare anche le persone disabili, occorre mettere il concetto di empowerment, affinché esse possano uscire dal circolo vizioso disabilità-povertà, perchè la disabilità è causa di emarginazione economica, ma anche effetto in quanto la mancanza di lavoro, di educazione, di accesso ai servizi sanitari porta spesso alla disabilità. Empowerment vuol dire acquisire capacità di decidere la propria vita e avere competenze per realizzarla, ma anche assumere potere sociale attraverso la partecipazione alla vita della comunità. "I percorsi di empowerment e di crescita della consapevolezza dimostrano che è strategico trasformare il lavoro di chi fa cooperazione internazionale e investire sulle potenzialità delle persone e sul ruolo delle associazioni" (Rete Italiana Disabilità e Sviluppo, Disabilità &

Sviluppo, GuaraldiLAB, 2015, p. 25).

Parte essenziale dell'empowerment è sicuramente il concetto di educazione inclusiva, ma non quella "speciale", indirizzata verso percorsi segreganti, quanto piuttosto l'educazione per tutti, che assume la diversità come una ricchezza da cui ogni scolaro può trarre insegnamenti. Inoltre essa può fornire, attraverso la formazione professionale, quelle competenze che permettono di entrare nel mercato del lavoro e sfuggire alla povertà.

La riabilitazione su base comunitaria mira al coinvolgimento delle persone disabili e delle loro organizzazioni nei molteplici settori della vita civile per accrescere la loro autostima e per cambiare la percezione e l'atteggiamento della comunità nei loro confronti. Occorre formare le famiglie, i volontari, i medici e gli insegnanti, affinché le persone disabili vengano coinvolte in tutte le attività portate avanti dalla comunità, in modo che esse possano dare voce, in prima persona o attraverso le loro associazioni, ai problemi che le assillano e che abbiano accessibilità piena ed effettiva alle decisioni che le riguardano.

Il progetto "Comunità per tutti!" contiene già nel titolo l'idea di sviluppo inclusivo che GTV, in collaborazione con CIAI, ha voluto portare avanti, affrontando i problemi della disabilità infantile nel distretto di Son Dong, nel Nord Vietnam. Alla base sta proprio il modello della Riabilitazione su Base Comunitaria. Esso vuole dotare la comunità (medici di neonatologia, medici del centro di salute comunale, insegnanti delle scuole dell'obbligo, popolazione di tre comuni pilota) delle capacità necessarie per comprendere e, nel limite del possibile, per sostenere le persone disabili, affinché esse stesse possano determinare la loro vita, come ha potuto fare Khai. È un ragazzo sordo che, con l'introduzione di una metodologia adeguata di insegnamento, ora riesce a capire i numeri e fare di calcolo con gioia, che si esprime nell'abbraccio dell'insegnante, il quale con i sassi e le foglie del cortile gli ha spiegato la matematica in modo diverso dalla lezione orale.

Numeri dal Vietnam

9.000
persone coinvolte19
borse di riabilitazione320
insegnanti formati2.869
partecipanti

Comunità per tutti!

- ✓ Attività di sensibilizzazione nelle scuole
- ✓ Attività di sensibilizzazione in comuni e villaggi
- ✓ Borse di "riabilitazione" per consentire l'accesso a cure specializzate ai bambini di Son Dong
- ✓ Corsi sull'educazione inclusiva per gli insegnanti di 9 scuole
- Attività extracurricolari inclusive in 9 scuole

Le attività di sensibilizzazione hanno coinvolto circa **9000** persone tra studenti e cittadini, **19** borse di "riabilitazione" sono state assegnate, **320** insegnanti sono stati formati all'educazione inclusiva e **2869** bambini e ragazzi hanno partecipato attività extracurricolari inclusive.

116
famiglie produttrici179
studenti coinvolti10
club ambientali avviati

Produzione sostenibile di piante medicinali

- ✓ Consegna delle piantine medicinali alle famiglie e formazione
- ✓ Creazione della Cooperativa di produzione di piante medicinali a Son Dong
- ✓ Ampliamento del progetto a due nuovi comuni
- ✓ Attività di sensibilizzazione in 12 scuole

Nel 2016 sono state **116** le famiglie che hanno avviato la produzione di piante medicinali, ora sono riunite in una cooperativa di produttori. **179** studenti sono stati coinvolti dalle attività nelle scuole che hanno compreso eventi, gite e la creazione di **10** club ambientali.

75
caprette23
tecnici23
veterinari15
famiglie destinatarie

At mui - L'anno della capra

- ✓ Formazione per tecnica per i lavoratori agricoli
- ✓ Formazione tecnica per veterinari
- ✓ Formazione per i beneficiari

Nel distretto sono stati formati **23** tecnici e **23** veterinari, uno per comune coinvolto. Sono stati avviati gli allevamenti, **15** famiglie hanno cominciato a prendersi cura di **75** caprette (5 per famiglia)



Tra Vietnam e Trentino

SAD - Sostegno a distanza e SAD+

124
destinatari98
famiglie italiane coinvolte

Cosa viene garantito?

- ✓ Distribuzione di riso
- ✓ Copertura tasse scolastiche e distribuzione materiale scolastico
- ✓ Organizzazione di un campo estivo e una gita ad Hanoi per i più grandi
- ✓ Distribuzione dei regali per il TET

124 bambini e bambine hanno partecipato al programma nel corso del 2016
98 famiglie italiane sono state coinvolte nel programma

"Da quando abbiamo questo contatto io sto meglio anche di salute [...] questo significa che si dà cento e si riceve mille, non in soldi ma in settori della vita molto piu' importanti."

Il disegno di Thu

"Voglio ringraziarla di questo disegno, e' bello ed e' un messaggio importante [...] ti ringrazio Thu di questo pensiero che hai avuto. Piacerebbe anche a me vedere da vicino questi paesaggi, quindi non si sa mai.. ti mando un grande abbraccio e un bacio."

Patrizia



Queste le parole emozionante di Patrizia quando, questo novembre, ha ricevuto il video-messaggio di Thu, la ragazzina vietnamita che da 5 anni sostiene attraverso il programma di Sostegno A Distanza di GTV. Grazie alla signora Patrizia, Thu è potuta andare a scuola. Ogni anno Thu scrive lettere che raccontano di se' a Patrizia, ma finalmente quest'anno ha potuto lanciare a Patrizia il suo video messaggio. Patrizia ha ricevuto il tutto e con un pizzico di commozione nel vedere un po' più da vicino la sua ragazzina, le risponde e le manda a sua volta la sua video-risposta.

Scopri e guarda l'intero video di questa bella storia sul nostro sito o sulla nostra pagina Youtube! Ti basterà digitare "Il disegno di Thu" nella barra del motore di ricerca o andare sulla nostra pagina del SAD.



Guarda il video

Durata: 5' 49 | regia di Valentina Giupponi
musica "Blue Skies - Silent Partner"
prodotto da Gruppo Trentino di Volontariato
un grazie speciale a Chu Le Thu e Patrizia Reversi

Grazie a...



studiomsvn |



TRENTINO CON BALCANI

